

3 Jonä

iqu tuwanuä äqäkqe Yätamakqä kuknuä hiquiqänä iquvi

Ämaqä Jisasi Iqueqä yoqenqä aquväqñqä iquau miqä hñqu, tuwanuä tä, ämaqä wäunuä asä ii imäkminqä huizi, kiqä yoqe Gayusi iquenyqä äqäkqe. Iqu Gayusi iqueqä yoqe haqeu ämamäukqe. Ii Gayusi iqu, ämaqä, Kraisi Iqueqä yoqä-tänä iquau yätamakqä vätqätanqi. Itanqa iqu Gayusi iqueni, “Si Diotrepesi iqueni, änguänä wimasiyä” ätukqe.

Jonä iqu tuwanuä tquenqä kuknuä ätkqenqä

¹ Ämaqä quuvqä eqiyätqänjuwui miqä iqunä, nyi tuwanuä tä, nyämaqä kiinjä änyinätñqä Gayusi iqukinqä äqäyqä. Ye kuknuä naqä-qakuiu ämuänñanjetanqi, sinyqä kiinjä änyinätñqe. ² Nqä nyämaqä iquki, tqä äpmeqenqä, nyi Goti Iqu änguä kimäkätñqä tääqä ätätmä yatñqä ävätqänä. Tqä qeqä-quuvqä imñi yänänäqñqä imäknnä ätqäuänä-pa, tqä huiwä-pqe asä i imäknnä tqäutätñqe. ³ Neqä neyämaqä hñqua ätimäupu, sinqe, “Iqu kuknuä naqä-qakuänänä iunqi, qänaknä itñqeqä” dqanqä, nyi sinyñqä aanä yeeqä kiinjä ikqe. Nyi näqñqe, si hea ique-ique kuknuä naqä-qakuänänä dunä äwätinä, iunä äpmeñi. ⁴ Nqä ymeqä diñqe, “Qu kuknuä naqä-qakuänänä iu

qänaknä itqänäuä” tqanğä äwimänğani, nyi yeeqä nğä hnjua-hnjua imäkätmänğa itnğä duñi, ämäwqätämänğa, kiinjä itnqe.

Kukñuä awä ätuäkitqänuwä iquau, yätamäkqä vqenqä

⁵ Nğä nyämaqä nyi kiinjä änyinätnğä iquki, si näueqä Goti Iqueqä kukñuä awä ätuäkitqänuwä iquaunğä änyä maqñqä qäyä eänä, yätamäkqä ävätnänğani, kukñuä ätätnä imäkqukiyaqae, ii ämänätquetqänä. ⁶ Iquautanä hnqua, qokä-apäkä Goti Iqueqä yoqenqä täqi aquvä äqänätqänuwä iu, suqä si qunğä kinğanği yätamäkqä äwikñinjä awä änatkuwi. Qu evämapñqänğani, si Goti Ique yeeqä ävätnä, nätmätqä hnjua, qu qäsä äma upñqä vqä di, ii anğuanäñi. ⁷ Qu Naqä Iqueqä wäunui imäkäkipiyä-qae, ämaqä quuvqä maeqiyqä dutanji, yätamäkqä hnjua mämeqä danä itqänä. ⁸ Iutanji, ne Goti Iqueqä ämaqä iqune, ämaqä kukñuä awä ätuäkitqänuwä iquaunji, yätamäkqä vquatunque. Ne iinjä iquque, Goti Iqueä kukñuä naqä-qakuänänğä duñqä wäunui, yänänäqñqä anä imäkquneyi.

Diotrepesi iqueqä hñgisänä iqenqä

⁹ Ämaqä, Goti Iqueqä yoqenqä aquvä äqänätqänuwä iquau kukñuä ätuätmä, tuwanuä hui äqäkqä-qe, Diotrepesi, naqä ämiqä pmeqänğä äwinyätñqä iqu, neyaqä kukñuä tqanğquä duñi qätä miqä itnqe. ¹⁰ Nyi äpätmänğani, nätmätqä iqu itnğä isuaunqe, eeqänänğänğä awä tmniqe. Nenyqe, mäñdi nakittqiyätñqä kukñuä quvqä ätätnğä

inçä-tänçe. Ga inä maetçe, tasi-guäka awä ätuäkitqänuwä iquauni, yeeqä mävatumeqä itä, ga yeeqä vätumapnça itqänuwä iquauni, 'qäyä eänä' ätuätä, Goti Iqueä yoqençä aquvâ maqnçä ipnçä ätuätnçä iquvi.

Demitriyasi iqueqä suqençä

¹¹ Nçä nyämaqä nyi kiinjä änyinätnçä iquki, suqä quvçä itqätançä äqunänçä iu miçä-pa, mä suqä änguä itqätançä äqunänçä iu, iqançnä. Suqä änguä itqänuwä iqua, qu Goti Iqueqe. Ämaqe, suqä quvçä itqänuwä iqua, qu Goti Iquençi, hinuä mäqunçuä danä itqänuwä iquayi. ¹² Ämaqä eeqänänçi, Demitriyasi iqueä suqä änguanänçä iqançqençä awä äyâ ätätqänuwî. Ga Goti Iqueqä kuknuä naqä-qakuänänçiu-pqe, iqueqä suqençe, änguä asä i etançi ämänätqueqi. Ga ne-pqe, iqueqä suqençe, 'änguanänçiqä' ätätanä ätätqänu. Ga si näqnçä äyuä, neqä kuknuä ätätani, aançä naqä-qakuänänçä dinänçi.

Kuknuä yäpakiyi

¹³ Gayusi iquki, nyi kuknuä kuapanä ktmçä etançqä-qe, tuwanuä bukiu qäyqänçe, manyinçä iqi. ¹⁴ Hea quäuqä mäpawqänça, äkimetmä hinuä kqänmqençä, knuä yänänäqnçä ämamä äpmençä. Inça ye anä äpmeta, kuknuä tenyuençe. ¹⁵ Goti Iqu äwçä hanuä kimäkänä. Tqä näueqä iqua, "Ne sinyqe, hui mimäuqä inunä" äktçä. Ga nçä-näueqä hnçunä-hnçunänçä iquauni, "Iqu sinyqe, hui mimäuqä iqiyä" tu.

Goti Hanjuwä Iqueqä Kuknui
The New Testament in the Menya language of Papua
New Guinea

Nupela Testamen long tokples Menya long Niugini

copyright © 2017 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Menya

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures. Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

b1d968ea-da2d-5306-b214-e238bbf38aac